

# DOHODA

## o pristúpení k záväzku a úprave ďalších práv a povinností

<b>Veriteľ:</b>	<b>IPSO IURE, s. r. o.</b>
so sídlom:	Gessayova 12, 851 01 Bratislava, Slovenská republika
IČO:	44 775 172
konajúca:	spoločne JUDr. Jozefom Kožíkom a Ing. Romanom Hirnerom, konateľmi spoločnosti
zapísaná:	v obchodnom registri Okresného súdu Bratislava I, Oddiel: Sro, Vložka č.: 58303/B
bankové spojenie:	ČSOB, a.s., č.ú. 4016260200/7500

(ďalej len ako „*Veriteľ*“)

<b>Pristupujúci dlžník:</b>	<b>Trnavský samosprávny kraj</b>
so sídlom:	Starohájska 10, P.O.BOX 128, 917 01 Trnava, Slovenská republika
IČO:	37 836 901
zastúpená:	Ing. Tiborom Mikušom, PhD., predsedom

(ďalej len „*Pristupujúci dlžník*“)

<b>Pôvodný dlžník:</b>	<b>Nemocnica s poliklinikou Dunajská Streda, príspevková organizácia</b>
so sídlom:	Veľkoblavovská 23, 929 23 Dunajská Streda, Slovenská republika
IČO:	17 335 965
zastúpená:	Ing. Peter Sýkora, štatutár

(ďalej len „*Pôvodný dlžník*“)

(Veriteľ, Pristupujúci dlžník a Pôvodný dlžník spolu ďalej ako „*Strany Dohody*“, samostatne aj „*Strana Dohody*“)

uzatvárajú v zmysle ust. § 533 a ust. § 51 Občianskeho zákonníka túto dohodu o pristúpení k záväzku a úprave ďalších práv a povinností (ďalej len ako „*Dohoda*“)

### *Preambula*

*Veriteľ má voči Pôvodnému dlžníkovi Pohľadávky bližšie špecifikované v tejto Dohode. Veriteľ nadobudol Pohľadávky voči Pôvodnému dlžníkovi na základe zmlúv o postúpení pohľadávok uzatvorených medzi pôvodným veriteľom ako postupcom a Veriteľom ako postupníkom. Záväzky Pôvodného dlžníka vznikli z titulu neuhradených faktúr za služby, ktoré mu boli dodané zo strany pôvodného veriteľa. Zriaďovateľom Pôvodného dlžníka je Pristupujúci dlžník.*

*Vzhľadom na skutočnosť, že Pohľadávky Veriteľa bližšie špecifikované v tejto Dohode, ktoré má voči Pôvodnému dlžníkovi, neboli dosiaľ uspokojené, pričom Strany Dohody prejavili spoločný záujem a vôľu vyrovnať Pohľadávky Veriteľa a mimosúdne upraviť ostatné práva a povinnosti s tým súvisiace, Strany Dohody sa rozhodli uzatvoriť túto Dohodu.*

## Článok I Skutkový stav

- (1) Veriteľ je vlastníkom pohľadávok bližšie špecifikovaných v prílohe č.1 k tejto Dohode. Dlžníkom z týchto pohľadávok je príspevková organizácia - Nemocnica s poliklinikou Dunajská Streda, ako Pôvodný dlžník. Zriaďovateľom tejto príspevkovej organizácie je Trnavský samosprávny kraj ako Pristupujúci dlžník.
- (2) Veriteľ vyhlasuje, že vzhľadom na to, že na postúpenie časti pohľadávok špecifikovaných v prílohe č.1 k tejto Dohode sa vyžadoval súhlas Pôvodného dlžníka, Nemocnica s poliklinikou Dunajská Streda ako Pôvodný dlžník pred podpisom tejto Dohody udelil pôvodnému veriteľovi písomne, bez akýchkoľvek výhrad a podmienok, súhlas s postúpením týchto pohľadávok špecifikovaných v prílohe č.1 k tejto Dohode na Veriteľa.
- (3) Veriteľ vyhlasuje, že súhlas Pôvodného dlžníka s postúpením pohľadávok špecifikovaných v prílohe č.1 k tejto Dohode na Veriteľa podľa bodu 2 tohto článku Dohody, bol pred podpisom tejto Dohody riadne doručený pôvodnému veriteľovi, čím sa Veriteľ v zmysle zmluvy o postúpení pohľadávok uzatvorenej medzi pôvodným veriteľom ako postupcom a Veriteľom ako postupníkom stal vlastníkom aj tej časti pohľadávok špecifikovaných v prílohe č.1 k tejto Dohode, na postúpenie ktorých sa vyžadoval súhlas Pôvodného dlžníka.
- (4) Pohľadávky Veriteľa spolu s ich príslušenstvom pozostávajúcim z úrokov z omeškania, ako aj trov konania a trov exekúcie, špecifikované v prílohe č.1 k tejto Dohode, predstavujú dlh Pôvodného dlžníka voči Veriteľovi, pričom sa ďalej označuje ako **Záväzok**. Celková výška Záväzku Pôvodného dlžníka voči Veriteľovi predstavuje ku dňu 14.08.2012 sumu vo výške 2.593.902,39 Eur (slovom dva milióny päťstodeväťdesiattri tisíc deväťstodva eur tridsaťdeväť centov).
- (5) Pôvodný dlžník týmto uznáva svoj dlh voči Veriteľovi, ktorý mu vznikol z titulu neuhradených faktúr za dodávku služieb poskytnutých zo strany pôvodného veriteľa, spolu s príslušenstvom pozostávajúcim z úrokov z omeškania, ako aj trov konania a trov exekúcie, a to vo výške špecifikovanej v prílohe č.1 k tejto Dohode.

## Článok II Pristúpenie k Záväzku

- (1) Pristupujúci dlžník sa týmto Veriteľovi zaväzuje, že splní za Pôvodného dlžníka jeho peňažný Záväzok uvedený v Článku I tejto Dohody.
- (2) Na základe uvedeného pristúpenia k záväzku sa Pristupujúci dlžník stáva dlžníkom popri Pôvodnom Dlžníkovi a obaja dlžníci sú povinní spoločne a nerozdielne splniť Záväzok Veriteľovi.
- (3) Strany Dohody sa spoločne dohodli, že Pristupujúci dlžník sa zaväzuje splniť Veriteľovi Záväzok za Pôvodného dlžníka do 30.09.2012. V prípade, ak Pristupujúci dlžník splní Veriteľovi Záväzok riadne a včas, Veriteľ poskytne Pristupujúcemu dlžníkovi skonto z úrokov z omeškania, a to v takom rozsahu, aby celková výška Záväzku po odpočítaní poskytnutého skonta predstavovala sumu vo výške 2.500.000,00 Eur (slovom dva milióny päťsto tisíc eur).
- (4) Za splnenie Záväzku Pristupujúceho dlžníka podľa bodu 3 tohto článku Dohody sa považuje aj prijatie odplaty Veriteľom na základe zmluvy o postúpení pohľadávok uzatvorenej medzi Veriteľom ako postupcom a Slovenskou sporiteľnou, a.s., Tomášikova 48, 832 37 Bratislava, IČO: 00 151 653 (ďalej len „*Slovenská sporiteľňa, a.s.*“) ako postupníkom (ďalej len „*Zmluva o postúpení pohľadávok*“), v súlade s podmienkami Záväznej ponuky na odkup pohľadávok zo strany Slovenskej sporiteľne, a.s. zo dňa 07.08.2012 adresovanej Pristupujúcemu dlžníkovi (ďalej len „*Záväzná ponuka na odkup pohľadávok*“) spolu s ich príslušenstvom, vrátane trov konania a trov exekúcie,

špecifikovaných v prílohe č.1 k tejto Dohode, za odplatu vo výške 2.500.000,- Eur (slovom: dva milióny päťsto tisíc eur).

- (5) Veriteľ sa zaväzuje uzatvoriť Zmluvu o postúpení pohľadávok podľa bodu 4 tohto článku Dohody, a to tak, aby Záväzok Pristupujúceho dlžníka mohol byť splnený do 30.09.2012. V prípade, ak nedôjde k uzatvoreniu Zmluvy o postúpení pohľadávok, táto Dohoda sa zrušuje od počiatku, a to okamihom márneho uplynutia lehoty podľa bodu 3 tohto článku Dohody.
- (6) Strany Dohody sa spoločne dohodli, že Pristupujúci dlžník uskutoční každú platbu podľa tohto článku Dohody na účet Veriteľa uvedený v záhlaví tejto Dohody. Každá platba podľa tohto článku Dohody sa považuje za uhradenú až dňom pripísania platenej sumy na účet Veriteľa uvedený v záhlaví tejto Dohody. Záväzok sa považuje za úplne splatený dňom, kedy bude suma Záväzku určená podľa ustanovení tohto článku Dohody pripísaná na účet Veriteľa uvedený v záhlaví tejto Dohody.

### **Článok III Dohoda o ďalších právach a povinnostiach**

- (1) Veriteľ vyhlasuje, že celková výška Záväzku uvedená v Článku I bod 4 tejto Dohody, je konečná a po podpise tejto Dohody všetkými Stranami Dohody sa výška Záväzku už nebude navyšovať. Uvedené platí za predpokladu, že Pristupujúci dlžník splní Záväzok Veriteľovi do 30.09.2012. Strany Dohody sa spoločne dohodli, že Veriteľ sa po podpise tejto Dohody všetkými Stranami Dohody zdrží realizácie akýchkoľvek právnych úkonov proti Pôvodnému dlžníkovi a Pristupujúcemu dlžníkovi smerujúcich k vymáhaniu Záväzku, a to až do 30.09.2012.
- (2) V prípade, ak Pristupujúci dlžník nesplní Záväzok Veriteľovi do 30.09.2012, celková výška Záväzku sa bude až do jeho splnenia navyšovať o úroky z omeškania, ako aj o trovy konania a trovy exekúcie, a to aj za dobu odo dňa podpisu tejto Dohody do dňa 30.09.2012, pričom Pristupujúci dlžník sa zaväzuje splatiť Veriteľovi Záväzok v celosti vo výške vypočítanej ku dňu jeho zaplatenia.
- (3) V prípade, ak do 30.09.2012 dôjde zo strany Pristupujúceho dlžníka k splneniu Záväzku v celosti podľa príslušných ustanovení Článku II tejto Dohody, Veriteľ sa zaväzuje najneskôr do 10 dní po splnení Záväzku vymáhanie Záväzku ukončiť a požiadať o zastavenie príslušných konaní, a súčasne v tejto lehote predložiť Pristupujúcemu dlžníkovi potvrdenia o zastavení jednotlivých konaní resp. potvrdenia o podaní návrhu na zastavenie konania.
- (4) Strany Dohody vyhlasujú, že v prípade, ak dôjde k uspokojeniu Záväzku Veriteľa na základe tejto Dohody, nebudú mať voči sebe žiadne ďalšie nároky, ktoré im mohli vzniknúť, resp. vznikli v súvislosti s plnením svojich záväzkov vyplývajúcich z tejto Dohody.
- (5) Strany Dohody vyhlasujú, že touto Dohodou nie je dotknutý nárok Veriteľa domáhať sa voči Pôvodnému dlžníkovi zaplatenia iných pohľadávok Veriteľa, ktoré má voči Pôvodnému dlžníkovi, vrátane ich príslušenstva, trov konania a trov exekúcie. Strany Dohody sa zároveň dohodli, že uspokojenie týchto nárokov Veriteľa bude predmetom samostatnej dohody, ktorú sa Strany Dohody zaväzujú na tento účel medzi sebou uzavrieť.

### **Článok IV Doručovanie**

- (1) Písomné podania adresované Strane Dohody budú považované za riadne podané a včas uskutočnené, ak budú doručené osobne, doporučenou poštou alebo oficiálnou kuriérskou poštou podľa bodu 2 tohto článku Dohody na adresy uvedené v bode 4 tohto článku Dohody, ak sa Strany Dohody nedohodnú inak.
- (2) Za deň a hodinu doručenia sa považuje:
  - a) v prípade osobného doručovania: dátum a hodina uvedená na potvrdení o osobnom prevzatí;

b) v prípade doručovania oficiálnou kuriérskou poštou: dátum a hodina uvedená na potvrdení o osobnom prevzatí, alebo dátum a hodina odmietnutia prevzatia preukázaná písomným potvrdením kuriérskej pošty;

c) v prípade doručovania doporučenou poštou: desiaty pracovný deň nasledujúci po dni odoslania písomného podania.

- (3) Domnienky uvedené v bode 2. tohto článku Dohody sú nevyvrátiteľné.
- (4) Písomné podania pre Stranu Dohody budú doručované na adresy Strán Dohody uvedené v záhlaví tejto Dohody. Strany Dohody majú právo písomne určiť inú adresu na doručovanie písomných podaní, a to bez dodatku k tejto Dohode. Táto zmena je účinná po uplynutí 5 pracovných dní po doručení písomného oznámenia ostatným Stranám Dohody.

## **Článok V** **Ostatné ustanovenia**

- (1) Strany Dohody sa dohodli, že si budú poskytovať potrebnú súčinnosť pri plnení záväzkov z Dohody a navzájom sa budú riadne a včas informovať o všetkých skutočnostiach, ktoré môžu mať vplyv na plnenie záväzkov Strán Dohody podľa tejto Dohody.
- (2) Dohoda a jej výklad sa riadi právom Slovenskej republiky. Dohoda sa bude riadiť a vykladať v prvom rade podľa ustanovení v nej obsiahnutých a podporne podľa platných ustanovení slovenského Občianskeho zákonníka a ostatných všeobecne záväzných právnych predpisov Slovenskej republiky. V prípade rozporu medzi jej ustanoveniami a dispozitívnymi ustanoveniami všeobecne záväzných právnych predpisov, platia ustanovenia Dohody.
- (3) Strany Dohody súhlasia s tým, že akéhokoľvek spory v súvislosti s touto Dohodou a s ňou súvisiacimi dokumentmi, vrátane (avšak nielen) sporov týkajúcich sa jej existencie, platnosti alebo ukončenia, sa budú snažiť vyriešiť prioritne vzájomnou dohodou. V prípade, že sa predmetný spor nepodarí uvedeným spôsobom vyriešiť, ktorákoľvek zo Strán Dohody môže požiadať o jeho vyriešenie vecne a miestne príslušný súd.
- (4) Strany Dohody sa výslovne dohodli, že ustanovenie Článku I bod 5 tejto Dohody a ustanovenia Článku II bod 1 a bod 2 tejto Dohody sa považujú z hľadiska ich povahy a obsahu za oddeliteľné od ostatných ustanovení tejto Dohody a v prípade, ak sa z akýchkoľvek dôvodov stane táto Dohoda neplatnou, uvedené ustanovenia zostávajú v platnosti.

## **Článok VI** **Spoločné a záverečné ustanovenia**

- (1) Táto Dohoda nadobúda platnosť dňom jej podpísania všetkými Stranami Dohody a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia na webovom sídle Prístupujúceho dlžníka v zmysle zákona č. 211/2000 Z.z. o slobodnom prístupe k informáciám. Prístupujúci dlžník sa zaväzuje zverejniť túto Dohodu na svojom webovom sídle v deň jej podpísania všetkými Stranami Dohody.
- (2) Táto Dohoda je vyhotovená v štyroch exemplároch, z ktorých dva exempláre obdrží Prístupujúci dlžník a po jednom exemplári obdržia zostávajúce Strany Dohody.
- (3) Strany Dohody vyhlasujú, že osoby ktoré túto Dohodu podpisujú sú oprávnené takúto Dohodu uzatvoriť.
- (4) Túto Dohodu je možné meniť a dopĺňať len na základe dohody všetkých Strán Dohody, a to formou vzostupne očíslovaných písomných dodatkov, podpísaných všetkými Stranami Dohody, ak nie je v Dohode výslovne ustanovené inak.
- (5) Práva a povinnosti Strán Dohody z tejto Dohody prechádzajú v neobmedzenej miere na právnych

nástupcov Veriteľa, na právnych nástupcov Pristupujúceho dlžníka, ako aj na právnych nástupcov Pôvodných dlžníkov.

- (6) Pristupujúci dlžník môže práva a povinnosti z tejto Dohody previesť iba s písomným súhlasom Veriteľa. Veriteľ môže práva a povinnosti z tejto Dohody previesť iba s písomným súhlasom Pristupujúceho dlžníka.
- (7) Ak niektoré ustanovenia Dohody nie sú celkom alebo sčasti platné alebo účinné alebo neskôr stratia platnosť alebo účinnosť, nie je tým dotknutá platnosť alebo účinnosť ostatných ustanovení. Strany Dohody sa v takomto prípade zaväzujú dohodou nahradiť neplatné alebo neúčinné ustanovenie platným alebo účinným, ktoré budú najlepšie zodpovedať obsahu a účelu neplatných alebo neúčinných ustanovení.
- (8) Strany Dohody sa výslovne dohodli, že túto Dohodu nie je možné vypovedať ani od nej odstúpiť žiadnou zo Strán Dohody. Túto Dohodu je možné zrušiť len písomne na základe vzájomnej dohody Strán Dohody alebo ak nastane skutočnosť uvedená v Článku II bod 5 tejto Dohody.
- (9) Strany Dohody podpisom tejto Dohody potvrdzujú, že právny úkon je urobený v predpísanej forme, prejavy vôle sú hodnoverné, dostatočne zrozumiteľné a ich zmluvná voľnosť nie je ničím obmedzená.
- (10) Strany Dohody vyhlasujú, že si túto Dohodu pred jej podpisom prečítali, porozumeli obsahu a dosahu všetkých jej ustanovení, a že ju uzatvárajú na základe slobodne, vážne a určite prejavenej vôle, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

V Trnave dňa 15.8.2012

V Trnave dňa 15.8.2012

**Veriteľ:**

v.r.

.....  
**IPSO IURE, s. r. o.**  
JUDr. Jozef Kožík, konateľ

v.r.

.....  
**IPSO IURE, s. r. o.**  
Ing. Roman Hirner, konateľ

**Pristupujúci dlžník:**

v.r

.....  
**Trnavský samosprávny kraj**  
Ing. Tibor Mikuš, PhD., predseda

V Trnave dňa 15.8.2012

**Pôvodný dlžník:**

v.r.

.....  
**Nemocnica s poliklinikou Dunajská Streda**  
Ing. Peter Sýkora, štatutár